



Suprema Corte dos Estados Unidos avaliza 'ObamaCare'



A DECISÃO MAIS ESPERADA DOS ÚLTIMOS TEMPOS foi favorável ao presidente Barack Obama e aos democratas, com a Suprema Corte dos Estados Unidos confirmando validade da polêmica lei de saúde, batizada de "ObamaCare", com o voto do juiz conservador John Roberts. **PÁGINA 5**

Consulado e Walgreens assinam acordo

Termo de compromisso assinado entre as partes garante descontos nas clínicas médicas "Take Care", para a comunidade brasileira, bastando apenas apresentar o passaporte brasileiro válido. **PÁGINA 12**

Estudantes lutam contra aumento das taxas de juro

Os empréstimos concedidos aos universitários estão na iminência de terem suas taxas reajustadas. Isto vem preocupando estudantes e administradores, porque o aluno pode carregar consigo uma dívida muito grande quando se forma. **PÁGINA 6**

Corinthians a um passo da conquista da Taça Libertadores de América **PÁGINA 16**

Justiça diz que banco controlará bens do milionário brasileiro desaparecido **PÁGINA 12**



Nova Dental
EXCELLENCE IN DENTAL CARE

954.788.2388
561.488.5088

Veja mais promoções na página 46

RAIO-X GRÁTIS!



BRASILEIRO, É HORA DE VIRAR BRASILEIRÃO!

O Campeonato Brasileiro está de volta. Considere-se convocado!

Assine o PFC. Visite o site www.pfc.tv e escolha o operador de sua região.



PFC
O CANAL DO FUTEBOL

For Tickets: 305-943-6311

100 LEVEL	CLUB LEVEL	400 LEVEL	FIELD CLUB
BEHIND GOAL - \$65	CLUB LIV - \$65	CORNER - \$29	FIEI VENDIDO - \$112
MID FIELD - \$97	BEHIND GOAL - \$75	BEHIND GOAL - \$35	SID VENDIDO - \$252
FRO VENDIDO - \$152	MID FIELD - \$119	SIDELINE - \$47	
	SUITE - \$119		



CHELSEA vs. AC MILAN



Saturday, July 28 6pm

Sun Life STADIUM
Miami Gardens, FL



ACIDENTADO?

CONSULTA GRÁTIS!
(954) 570-8989



WITES & KAPETAN
ACCIDENTS • IMMIGRATION • TRAFFIC

ACIDENTADO?

Conte Conosco!

ACIDENTES

- Acidentes de Carro • Quedas
- Erros Médicos • Morte Acidental

Você só paga se ganharmos sua causa!

IMIGRAÇÃO

- Casamento • Extensão de Vistos
- Cidadania • Mudança de Status

TRÂNSITO

- Multas • Carteira Suspensa
- Casos Criminais

(954) 570-8989

www.wklawyers.com

Atendimento na Flórida e em todos os EUA.
Escritório Central:
4400 N. Federal Hwy. Lighthouse Point • FL



WITES & KAPETAN
ADVOGADOS

MARC A. WITES
ADVOGADO
Universidade de Michigan, B.B.A.
Universidade da Flórida
Faculdade de Direito, J.D.

ALEX N. KAPETAN, JR.
ADVOGADO
Universidade de Harvard, B.A.
Universidade de Miami
Faculdade de Direito, J.D.



CONSULTA GRÁTIS!



A SUA DENTISTA BRASILEIRA NA FLÓRIDA



Dra. Gisele Oliveira

Mencione este anúncio e **GANHE**
Consulta, Raio X
e Limpeza
por apenas **\$69**

Consulta de
Ortodontia
GRÁTIS

Clareamento
Profissional
a partir
de **\$119**



Serviço Personalizado

- Cosmética
- Limpeza
- Canal
- Coroa, Ponte, Veneers
- Prótese
- Implantes
- Clareamento
- Óxido nitroso (Sedação)
- Ortodontia (Invisalign)
- Radiografia digital
- Todos os nossos equipamentos são rigorosamente esterilizados
- Aceitamos a maioria dos seguros
- Planos de financiamento disponível

Ligue Agora! (954) 532-6637

950 N Federal Highway, Suite 202
Pompano Beach FL 33062

www.pompanofamilydental.com

Dr. David Maklan

CHIROPRACTOR

Acidentes Automobilísticos?



- Dores de coluna
- Nervo Ciático
- Dores de pescoço
- Dores de cabeça
- Massagem e Fisioterapia no local



Elaine Assistente

Dr. David Maklan Chiropractor

(954)422-1865

616 S. Federal Hwy - Deerfield Beach (Entre a 10th Street e a Hillsboro Blvd)

Our policy is the patient and any other person responsible for payments has the right to refuse to pay, cancel payment, or be reimbursed for any other service, examination or treatment which is performed as a result of and within 72 hours of responding to the ad for free, discounted fee or reduced free service, exam or treatment.



FEDERAL DENTAL CARE

\$80

LIMPEZA - EXAME COMPLETO E RADIOGRAFIAS

Dr. Marah Desa, D.D.S

Com esse cupom. Não pode ser combinada com outras ofertas.

CONSULTA GRATUITA PARA IMPLANTES

Dr. Danika Crabtree D.M.D., M.S.

Com esse cupom. Não pode ser combinada com outras ofertas.

Agora também com os serviços de ortodontia e implantes. tenha os serviços que você merece com profissionais competentes.

OFERTA DE VERÃO

Somente \$299

No consultório ou em casa. Novos pacientes somente.

Dr. Marah Desa, D.D.S

Com esse cupom. Não pode ser combinada com outras ofertas.

CONSULTA GRATUITA PARA ORTODONTIA

Dr. Elaine Carr, D.D.S.

Entrada **\$147**

1a. Parcela **\$156**

24 Parcelas **\$158**

Com esse cupom. Não pode ser combinada com outras ofertas.



4390 N. Federal Hwy., Suite 100 • Ft. Lauderdale, FL 33308 - www.federaldentalcare.net

954-772-5559

Nota de falecimento

Maria Teresinha Oliveira morreu em Miami no sábado passado, vítimas de complicações renais e cardíacas



Teresinha Oliveira ao lado de seu grande amigo Juan Camilo Gomez

Maria Teresinha de Assis Nunes de Oliveira faleceu neste sábado passado, dia 23 de junho à noite, vítima de complicações renais e cardíacas. Ela estava internada há cerca de um mês no Mercy Hospital de Miami.

A família optou por uma cerimônia

simbólica que será realizada na igreja São Judas Tadeu, na área da Brickell, no dia 14 de julho, às 11 horas, com o serviço funerário sendo conduzido pelo seu padre predileto da paróquia de São Judas Tadeu.

Após a cerimônia religiosa, membros da família jogarão as cinzas nas águas de Miami, cidade onde ela morou por mais de 20 anos.

Teresinha nasceu em São Paulo no dia 12 de abril de 1956 e veio para o sul da Flórida, acompanhando o então marido, que era um executivo de banco. Ela se notabilizou por ter atuado durante muito tempo no Departamento Comercial do Florida Review, a mais antiga publicação da Flórida. Depois de muito tempo circulando como jornal, o Florida Review transformou-se em revista até sua extinção no início deste ano, após 25 anos circulando na comunidade brasileira.

Teresinha deixa saudades em Maíra, sua única filha, nas irmãs Regina Pereira e Nisbete Brasil e no ex-marido José Marcos de Oliveira, além dos amigos que conviveram com ela durante seu tempo em Miami.



Acidentados têm quatorze dias após o acidente para procurar ajuda médica

Nova lei limita ação de médicos e quiropratas

Advogados acreditam que isto somente prejudica as vítimas de acidentes de carro e não evita as fraudes

Joselina Reis

A partir de domingo, 1º de julho, entram em vigor mudanças no seguro de proteção pessoal (Personal Injury Protection - PIP) em caso de acidente de carro na Flórida. A medida limita o pagamento de quiroprático, não cobre massagem e/ou acupuntura e estipula prazo máximo de 14 dias para o acidentado procurar ajuda médica. Caso contrário, nenhum recurso será aceito. Em contrapartida, as seguradoras prometem reduzir o preço do seguro em até 25%.

O motivo das mudanças seria o grande número de fraudes na Flórida. As seguradoras reclamam que, entre 2008 e 2010, tiveram que desembolsar 1 bilhão de dólares a mais em pagamento de PIP. Parte do dinheiro iria para golpes do seguro. Profissionais, como médicos e quiropráticos, estariam induzindo acidentados a obter mais e mais sessões de terapia somente para alcançar o teto máximo de 10 mil dólares.

Com a nova lei, assinada pelo governador Rick Scott em maio deste ano, o acidentado tem 14 dias para procurar o médico. Serviços de emergência continuam tendo o mesmo teto, 10 mil dólares, mas terapia com quiroprático está limitada a 2,5 mil dólares. Antes da lei, também era possível procurar massagista e acupuntura para se livrar das dores no corpo após um acidente de carro, a partir de domingo

isso não será mais permitido.

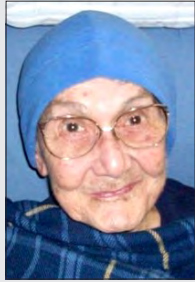
O advogado Alex Kapetan alerta os motoristas para que façam uma revisão minuciosa da apólice de seguros. Ele acredita que a medida não vai ajudar os motoristas e as seguradoras vão receber uma enxurrada de novas ações judiciais. "Mais do que nunca os médicos e vítimas vão processar as seguradoras. As novas medidas prejudicam os acidentados e não ajudam a reduzir casos de fraude", explica.

Kapetan também não acredita em nenhuma redução do valor de seguro de carro na Flórida. O texto da lei, segundo o advogado, não prevê qualquer punição para as seguradoras que não reduzirem o valor de suas apólices de seguro. "Elas (as empresas) precisam apenas preencher uma carta dizendo que não podem reduzir o valor do seguro, justificando com qualquer motivo e, pronto. Todo mundo continua pagando a mesma coisa e recebendo menos benefícios pelo valor pago", enfatiza.

Pelo texto, as seguradoras precisam reduzir em 10% o valor do PIP (um item obrigatório da apólice de seguro na Flórida) até 1º de outubro de 2012 e 25% em 1º de janeiro de 2014. O governo espera mudanças significativas na economia em dois anos, após a implantação das mudanças. A mesma lei também criou um grupo especial de combate aos golpes de seguro. Detalhes de como o grupo vai trabalhar e como gerar fundos para esse novo serviço ainda foram divulgados.

Solicitação de ajuda para problema grave de saúde:

Através deste conceituado veículo de comunicação estamos solicitando ajuda para tratamento de saúde de Ekaterina de Halas, que tem 94 anos. Ela está internada no Aventura Hospital há 16 dias com o diagnóstico de um tumor na cabeça inoperável. Ela deve ter alta hospitalar e ir para casa dentro de poucos dias. Para estar em casa ela necessita de uma máquina de oxigênio O2, cama hospitalar (já doada), fraldas, materiais higiênicos, umidificador e purificador de ar, serviços de enfermagem part time dentre outros itens. A família agradece a todos pela ajuda. Para doações, favor entrar em contato com:



George Halas Jr
Cel: (305)-335-4899
E-Mail: georgehalasjr661@hotmail.com

Doações em espécie podem ser depositados no:
Bank of America
George Halas Jr
Conta Corrente # 002292085284
Zip: 33160 - Miami FL

CRIMINAL IMIGRAÇÃO

CASOS CRIMINAIS - DIVÓRCIO - IMIGRAÇÃO - D.U.I.
MULTAS DE TRÂNSITO - CARTEIRA SUSPensa - ACIDENTE DE CARRO

(954) 427-4500

Ligue agora para uma
consulta **Grátis**

1-877-236-5114

1001 E. Sample Rd. Suite 6E
Pompano Beach, FL 33064

Peter A. Turco, Esq
Advogado

A contratação de um advogado é uma decisão importante que não deve ser tomada baseada apenas em publicidade. Antes de decidir, solicite-nos informações escritas sobre nossa experiência e qualificação.



King Jesus

CHURCH

Uma família unida vivendo o poder sobrenatural de Deus

Pr. Josué Bayer

Pastor Senior

954.934.4214

Pr. Claudio Silva

Pastor Associado

954.650.8348

Nossos Cultos

■ Quinta - Libertação: 8pm

■ Domingo - Adoração: 10am

kingjessusavior@hotmail.com

f kingjesus

3511 NW 8th Ave, Suite 13

Pompano Beach, FL 33064

(Military com Sample Road)



Agradecemos nosso Ministério por cobertura espiritual
El Rey Jesus - Apóstolo Maldonado



KING JESUS
INTERNATIONAL
MINISTRY

Brasileira é notícia na ABC News local

Greice Figueiredo Markwith teve sua cirurgia de implante de seios filmada pela reportagem



Greice Figueiredo Markwith optou por uma prótese brasileira

Um material utilizado nos implantes de seios, já consagrado em outros países, acaba de ser aprovado pelo FDA – o órgão americano de controle de alimentos e medicamentos. E a primeira paciente a usar este material é uma brasileira: Greice Figueiredo Markwith, que foi operada pelo cirurgião plástico Jorge Perez, de Fort Lauderdale.

A cirurgia foi um sucesso, segundo a paciente: “Voltei para casa dirigindo meu próprio carro”. E o médico também gostou do resultado final: “Ela está com um busto bastante bonito que embeleza sua figura. E isto apenas uma semana depois da cirurgia, é algo fantástico”.

Na verdade, ela optou por colocar o material da Sientra, empresa de Santa Barbara (CA), que usa os implantes fabricados pela Silimed, empresa brasileira muito conceituada nesta área.

Mas o que isto tem de tão inovador? Perez explica: “Pela primeira vez nos EUA, o FDA aprovou um material em formato de gota feito com gel. Antes, somente duas marcas tinham autorização para comercializar seus implantes: Mentor (da

Johnson & Johnson) e Allergan (da mesma empresa que fabrica o Botox). Ou seja, durante cerca de 20 anos, nenhum outro fabricante podia ingressar neste mercado”.

Formato de gota com gel

A diferença do implante da Sientra em relação aos concorrentes é que ele possui o formato de gota com gel. Os outros usam gel, mas apenas no formato redondo ou água no formato de gota – opção pouco procurada pelas pacientes por causa da artificialidade.

A Sientra conseguiu unir o gel, material preferido das mulheres, com o formato de gota, que transmite mais naturalidade, por ser bem parecido com um seio natural.

A inclusão de mais um fornecedor deve aumentar a concorrência entre os fabricantes, levando inclusive a uma redução de preço, o que favorecerá as pacientes. Entretanto, é preciso ainda fazer um trabalho de divulgação para tornar o Sientra conhecido entre as americanas, uma vez que elas não têm muita informação sobre este produto.

Perez, no entanto, conhece

bem o material. O médico cubano viaja frequentemente por todo o mundo dando palestras sobre cirurgia plástica – além de seios, ele faz rosto e lipoaspiração no abdômen -, portanto, está muito mais familiarizado com as preferências das mulheres de outros países, sobretudo as latino-americanas, que formam um grande contingente de pacientes dele. Tanto as que moram aqui como as que vêm de outros países, inclusive do Brasil. O cirurgião tem muitas clientes que procuram seus serviços por causa dos bons resultados.

Ele acha que Greice será uma boa modelo para divulgar tanto o produto como sua técnica cirúrgica, porque o resultado final ficou excelente.

Para divulgar a nova opção de próteses mamária, o noticiário local da rede ABC, Canal 10, voltado para quem mora nos condados de Miami e Broward, filmou a cirurgia, levada ao ar no horário do almoço desta quinta-feira (28).

Entretanto, quem não pôde ver, ao vivo, pode entrar no website da emissora www.local10.com e rever a reportagem.

BATEU O CARRO? LIGUE TOTAL HELP! PROFISSIONAIS ESPECIALIZADOS QUE RESOLVERÃO O SEU PROBLEMA



A Total Help possui escritórios em diversos estados para melhor atender a comunidade brasileira nos EUA.

DEERFIELD BEACH - FL
816SE 9TH SUITE A
DEERFIELD BEACH, FL- 33441
954-420-9551

FORT MYERS - FL
3940 METRO PARK WAY - SUITE 105
FORT MYERS - FL - 33916
239-936-9931

MARIETTA - GA
1360 POWER FERRY RD- SUITE C 100A
MARIETTA- GA- 30067
770-771-3580

ASTORIA - NY
2825 31ST STREET
ASTORIA, NY 11102
718-717-9548

NEWARK - NJ
39 MERCHANT ST
NEWARK- NJ- 07105
973-589-0001

CLIFFSIDE PARK- NJ
402 PALISADE AVE
CLIFFSIDE PARK - NJ - 07010
201-328-0111

HARRISON - NJ
816SE 9TH SUITE A
DEERFIELD BEACH, FL- 33441
954-420-9551

EVERETT - MA
667 BROADWAY
EVERETT- MA - 02149
857-888-2991

FRAMINGHAM - MA
118 UNION AVE - SUITE 2
FRAMINGHAM - MA - 01702
508-371-5719

ACIDENTES DE CARRO
ACIDENTES DE TRABALHO
PROCESSOS CRIMINAIS (DUI)
DIVÓRCIO NOS USA & BRASIL
TRABALHOU E NÃO RECEBEU
IMIGRAÇÃO
MULTAS DE TRÂNSITO
PENSÃO ALIMENTÍCIA
TRADUÇÕES
E NOTÁRIO PÚBLICO

**DIVÓRCIO NO BRASIL
em 20 dias, a partir de
\$ 800.00**



LAWYER REFERRAL SERVICE
Você conhece! Você confia!

816 SE 9TH STREET SUITE # A - DEERFIELD BEACH, FL 33441
1888.633.3355 | 954.914.0000



VEJA NA RECORD

O Melhor do Brasil do próximo sábado dia 30 está pra lá de especial!



Com toda a sua irreverência
Rodrigo Faro anima a sua tarde
com muita disputa e diversão!

Faro recebe a legendária Juju Salimeni, a modelo Carol Bittencourt, o ator Thierry Figueira e o cantor Falcão para se enfrentar no Famosos.com.

No quadro Quem Irrita Mais? Simone e Valmir lavam roupa suja no palco e encaram as brincadeiras no programa.

No Faça & Disfarça, o apresentador e o repórter Humberto Ascêncio vão comandar os mais loucos desafios com muito improviso e humor.

E, no Vai dar Namoro, a cada beijão, Rodrigo Faro homenageia César Menotti e Fabiano

Você não pode perder!

O Melhor do Brasil, todo sábado, às 6:00 PM (ET)



Assine a TV Record hoje mesmo!

1.888.213.9101

Mais informação no site www.tvrecordusa.com

dish
CANAL 9799



*Comunidade Evangélica
Internacional Zona Sul - Florida*

**Venha
receber
uma palavra
de Fé
e Ousadia!**

Service Time:

Sunday 10am - English • 6 pm - Portuguese

Wednesday 7:30 pm - Port • English

Saturday 8 pm - Port • English

954.421.7737

www.ceizsflorida.com

2205 West Hillsboro Blvd. Deerfield Beach, FL 33442

Vitality Laser Spa
We do Laser

MARQUE SUA CONSULTA GRÁTIS
(561) 470-7961

DEPILAÇÃO DE PELOS A LASER E REJUVENECIMENTO DA PELE

LOUCURA DE VERÃO!
6 SESSÕES DE LASER apenas **\$199**
(Axilas/Linha Bikini/Buço/Queixo) Promoção válida até 16 de julho/2012

Ganhe um brinde da Vitality Laser

Compre online ou ligue (561) 470-7961
Veja nosso website!
Mande text message para VitalityLaser
no número # 90210 e ganhe um brinde do Spa!

REDUZA A CELULITE E MARCAS DE ESTRIAS COM O SUPER TRATAMENTO!

EM 10 SESSÕES VOCÊ VERÁ A DIFERENÇA

LIGUE AGORA!

9045 La Fontana Boulevard - Sala 102 - Boca Raton, FL 33434
954-638-3524 • 561-470-7961
www.vitalitylaserspa.com • E-mail: info@vitalitylaserspa.com

CELEBRANDO NOSSO 10º ANO

Temos doutor no local

Não precisa marcar consulta

Manufacturer Direct Eyewear
OUTLET STORE Armações • Lentes • Exames de Vista

3 PARES DE ÓCULOS APENAS \$99
Polycarbonato ou lentes CR-39

Promoção válida para alguns modelos. Preços sujeitos a alteração sem aviso prévio. Lente de +4.00 até -6.00 até -2.00 CYL. Válido apenas para uma receita médica. Válido até 12/31/2012.

ÓCULOS DE SOL PARA O SEU FILHO
80% dos danos causados pelos raios ultravioletas acontecem na infância e adolescência

954-570-9293
142 W. Hillsboro Blvd. • Deerfield Beach
(1 Bloco West da Dixie Highway)
www.lensframes.com

PRADA *Mani & Jane* Ray-Ban GUCCI CALZADILLA Silhouette VERSACE GIORGIO ARMANI

Hillsboro Blvd
Dixie Hwy
SW 10th St.
Sample Rd.

Eugenio Menendez, D.O., F.A.C.P.

"Board Certified - Internal Medicine"

POMPANO BEACH INTERNAL MEDICINE

Medicina Interna e Geral

Agora servindo em Pompano Beach e todo Broward County

PACOTES ESPECIAIS (Preços sujeitos a mudanças sem prévio aviso)

- Tratamento emagrecedor, supervisionado pelo médico:
Exame inicial inclui consulta com orientação inicial médica, exame de sangue, CMP, Lipids, ECG: \$125
- Exames Pré-Operatórios e outros: CBC, CMP, PT/PTT, ECG: \$180
- Exame Físico Completo: Inclui pressão arterial, sangue, CBC, CMP (rim, fígado, diabetes, colesterol) e ECG: \$180
- Exames:
Colesterol \$40, Tireóide \$40, Hemogramas \$20, Diabetes/rim/fígado \$40, Papanicolau (inclui consulta): \$100, Próstata - PSA (pacote inclui consulta): \$75
- Fazemos também exame de Ultrassom e Ecocardiograma.
Aceitamos quase todos os seguros PPO/HMO, Medicare, Cartões de crédito, Telecheck, Cash, Care Credit e desconto do plano ProMedical.

Visite-nos online e marque sua consulta
www.pompanobeachinternalmedicine.com



A venda na clínica ou no Amazon



Dr. Eugenio Menendez, D.O., F.A.C.P.,
Autor do livro "The People's Diet"

21st Century Medicine

Practiced the Old Fashioned Way!

Eugenio Menendez, D.O., F.A.C.P.

Board Certified
Internal Medicine

POMPANO BEACH
INTERNAL MEDICINE
"Personal Primary Care"

Ligue agora e
marque sua consulta
954.942.2247

1600 East Atlantic Blvd
Pompano Beach,
FL 33060

Agora estamos aceitando novos pacientes na área de Pompano Beach e nos condados de Palm Beach, Broward e Miami

HORÁRIO: 7:30 AM - 4:30 PM | Afiliado aos hospitais Holy Cross e Imperial Point

Aceitamos
WALK IN PATIENTS

\$75 dólares no seu bolso



E a mais variada programação brasileira dos EUA na sua TV



O melhor da TV brasileira na sua casa e \$75 no seu bolso

A DISH quer que você assista aos melhores programas da TV brasileira em 2012. Por isso dá \$75 dólares quando você assina um pacote que inclui canais como TV Globo Internacional, TV Record Internacional, PFC - O Canal do Futebol, RBTi e Brasil TV.

É só assinar e ganhar!

siga os passos ao lado para assinar

1 Ligue já para **888-389-2519**

diga o código **02INTLDM1**

2 Escolha um pacote a partir de \$29.99



3 Peça sua instalação antes de 30 de Junho de 2012



4 Receba pelo correio um cartão American Express® pré-pago no valor de \$75



► LEMBRE-SE: O cartão só será enviado se você usar o código 02INTLDM1

Dúvidas? Ligue para 888-389-2519 e fale com uma de nossas operadoras em português.

American Express® Reward Card: Oferta válida para ativação e instalação de serviços válidos da DISH através do Digital Home Advantage com contrato de 24 meses e pacote de canais a partir de \$29.99 até 30 de junho de 2012. É necessário a ativação do serviço através do telefone 888-389-2519 e utilizar código 02INTLDM1. Cartão American Express Reward Card será entregue entre de 6 a 8 semanas após ativação do serviço. Código da oferta é necessário no momento do pedido do serviço, antes da ativação do mesmo. Limite de um cartão Reward Card por conta ativada com a DISH. Não pode ser utilizado em conjunto com outras ofertas especiais. Visite www.mydishrewards.com ou ligue para 1-877-682-1215 para verificar o status do seu cartão ou para ver suas restrições de uso. Este cartão é emitido como um brinde de programa de fidelização e pode ser utilizado apenas em estabelecimentos nos Estados Unidos que aceitem America Express exceto cruzeiros marítimos, cassinos, caixas eletrônicos ou para pagamento de contas mensais. © 2012 American Express Prepaid Card Management Corporation. American Express não é patrocinadora desta promoção e não é responsável pela administração e entrega dos cartões.





Prêmio AcheiUSA de Literatura - 2012 -

Vencedor \$1,200
Segundo lugar \$600
Terceiro lugar \$200

O AcheiUSA está promovendo, em parceria com o Consulado-Geral do Brasil em Miami, o Concurso AcheiUSA de Literatura, aberto aos brasileiros que vivem nos Estados Unidos. A idéia é dar uma oportunidade para revelar talentos escondidos, promover a língua portuguesa e preservar a cultura brasileira na comunidade. Este ano, o tema é livre, na categoria conto. São dois mil dólares em prêmios, além da publicação dos vencedores no AcheiUSA e no www.acheiusa.com.

PARTICIPE! As inscrições vão até 29 de setembro.

acheiUSA
Brazilian Newspaper



CONSULADO-GERAL DO BRASIL EM MIAMI

PRÊMIO ACHEIUSA DE LITERATURA 2012 CONTOS - TEMA LIVRE REGULAMENTO:

1. Este concurso é promovido pelo AcheiUSA Newspaper, com o patrocínio do Consulado-Geral do Brasil em Miami, e possui caráter exclusivamente cultural. Não se trata de sorteio e não é necessária a aquisição de qualquer produto, bem, ou serviço para inscrição dos participantes.
2. O Prêmio AcheiUSA de Literatura tem a finalidade de estimular o lado literário dos brasileiros residentes nos Estados Unidos e incentivar nossa cultura nos EUA, premiando trabalhos inéditos que versem sobre as experiências do imigrante brasileiro no exterior.
3. Este concurso é destinado exclusivamente a autores brasileiros, que residam nos Estados Unidos (sob qualquer status migratório) e que apresentem textos totalmente inéditos, ainda não publicados.
4. É vedada a participação no concurso de funcionários do Consulado-Geral do Brasil, do AcheiUSA Newspaper ou de seu website www.acheiusa.com, bem como de colaboradores regulares do jornal.
5. Para os fins previstos neste regulamento, serão considerados trabalhos inéditos aqueles que não tenham sido objeto de publicação até o encerramento deste concurso.
6. As inscrições das pessoas impedidas de participar deste concurso, quando identificadas, serão imediatamente invalidadas e desclassificadas.
7. Para concorrer, os participantes deverão enviar por correio, ou entregar na sede do AcheiUSA Newspaper, (seis) vias impressas de um conto de tema livre, cuja fonte de inspiração seja alguma experiência do autor como imigrante brasileiro, observado o limite máximo de 5.600 (cinco mil e seiscentos) caracteres (incluindo espaços). O endereço para inscrição é 816 SE 9th Street Suite E, Deerfield Beach, FL 33441 USA.
8. Os contos devem ser assinados com pseudônimos. Dentro do envelope e juntamente com 6 (seis) vias do conto, deverá ser inserido um envelope menor, lacrado, com apenas o pseudônimo subscrito do lado de fora do mesmo, e contendo em seu interior o nome verdadeiro do autor e os demais dados que permitam identificar e localizar o participante inscrito, como endereço, telefone e e-mail. Não serão aceitas, em hipótese alguma, inscrições via e-mail ou outro processo eletrônico.
9. Somente serão aceitas inscrições que preencham todas as condições previstas, realizadas dentro do período estabelecido e por meio dos procedimentos previstos neste regulamento. Os dados fornecidos pelo participante, no momento de sua inscrição, deverão ser corretos, claros e precisos. É de total responsabilidade do participante a veracidade dos dados fornecidos ao AcheiUSA.
10. Cada autor poderá participar do concurso com apenas um conto.
11. O prazo de envio dos contos encerra-se em 29 de setembro de 2012 (data de postagem no correio), às 18 horas. Não serão aceitos os contos cuja data de postagem no correio ou de entrega na sede do AcheiUSA ultrapasse esse prazo.
12. Todos os contos serão analisados por uma Comissão Julgadora, composta por representantes do Consulado-Geral do Brasil em Miami e pela equipe de jornalistas do AcheiUSA, bem como por outros jornalistas, professores e escritores convidados, cujas decisões serão soberanas e irrecorríveis. A avaliação dos contos será realizada com base nos critérios de adequação ao regulamento e tema propostos, aí incluída a limitação de caracteres especificada no item 7 acima. A Comissão selecionará dez contos: um Vencedor, um Segundo Colocado, um Terceiro Colocado e sete Menções Honrosas.
13. A divulgação dos nomes do Vencedor, do Segundo e Terceiro Colocados e das Menções Honrosas será feita, na edição do AcheiUSA no dia 26 de outubro de 2012.
14. O autor do melhor conto receberá um prêmio no valor de US\$ 1.200,00 (mil e duzentos dólares), terá seu conto publicado pelo AcheiUSA e no sítio eletrônico www.acheiusa.com, juntamente com uma pequena biografia. O autor do segundo melhor conto receberá US\$ 600,00 (seiscentos dólares) e o do terceiro melhor texto, US\$ 200,00 (duzentos dólares), e seus textos também serão publicados nos veículos acima. Os ganhadores da Menção Honrosa receberão diploma e igualmente terão seus trabalhos publicados no AcheiUSA e no sítio eletrônico do jornal.
15. O AcheiUSA Newspaper promoverá uma cerimônia de premiação, em local e data a serem oportunamente definidos e informados aos vencedores após a divulgação dos contos selecionados.
16. Os prêmios serão entregues na cerimônia mencionada acima, diretamente ao vencedor ou, na sua ausência, à pessoa devidamente autorizada pelo premiado.
17. No caso de fraude comprovada, o vencedor será excluído automaticamente do concurso, sendo que o prêmio será transferido para o próximo colocado que cumpra todas as exigências descritas acima.
18. Os participantes concordam em autorizar, por tempo indeterminado, o uso, pelo AcheiUSA Newspaper, de suas imagens, nomes e eventuais gravações de áudio e/ou vídeo em filmes, vídeos, fotos, anúncios em jornais e revistas para divulgação do Prêmio Literário AcheiUSA, além de sua publicação no jornal e na internet, sem nenhum ônus para o AcheiUSA.
19. Eventuais dúvidas relacionadas com este concurso e seu regulamento poderão ser esclarecidas por meio do endereço eletrônico reporter@acheiusa.com. As dúvidas oriundas deste regulamento serão elucidadas e julgadas pela Comissão Julgadora, cuja decisão será irrecorrível.
20. A participação neste concurso implica a aceitação total e irrestrita de todos os itens deste regulamento.
21. Para todos os efeitos legais, os participantes do presente Concurso declaram ser os legítimos autores dos contos inscritos e garantem o ineditismo dos mesmos, responsabilizando-se por seus textos e isentando o AcheiUSA de qualquer reclamação ou demanda que porventura venha a ser apresentada em juízo ou fora dele.
22. Todos os textos recebidos, inclusive os vencedores, não serão devolvidos aos seus respectivos autores-participantes após o término deste Concurso, os quais, desde já, autorizam o AcheiUSA a publicar gratuitamente os contos, permitindo sua reprodução parcial e/ou integral.
23. O AcheiUSA reserva-se o direito de alterar qualquer item deste Concurso, bem como interrompê-lo, se necessário for, mediante aviso prévio de 5 (cinco) dias, por meio de comunicação destinada a todos os participantes efetivamente inscritos, os quais, caso não concordem com a alteração dos termos, poderão cancelar sua inscrição no Concurso, a fim de se liberarem das obrigações ora assumidas.
24. A participação neste concurso cultural não gerará ao participante e/ou contemplado nenhum outro direito ou vantagem que não estejam expressamente previstos neste Regulamento.

Líder do mercado
em Massachusetts
Genesis Tax House
chega na Flórida
trazendo o seu estilo
inovador.



- ❖ “A maior Empresa de Contabilidade que fala a língua portuguesa dos EUA”.
- ❖ Excelência, profissionalismo e transparência em todos os nossos serviços.
- ❖ Uma equipe altamente especializada, à sua disposição o ano inteiro.
- ❖ Genesis Tax House - Tudo começa aqui.



GENESIS
TAX HOUSE

INCOME TAX & ACCOUNTING

1 800 460 4829

■ 1100 S Federal Highway,
(prédio da antiga Tax House)
Deerfield Beach FL 33441

■ 304 Somerville Avenue
Somerville MA 02143

■ 14 Union Avenue
Framingham MA 01702

- > Abertura de Empresas
- > Preparação de Impostos-Pessoal e Corporativo
- > Folha de Pagamento
- > Representação perante o IRS (com a capacitação específica exigida)
- > Taxação Internacional
- > Soluções para Proteção de Patrimônio

www.genesistaxhouse.com

Daniel & Teresinha Giani

Dê uma chance a seu corpo com um tratamento natural



- Iridologista
- Naturopata
- Curso iridologia digital e exames iridológicos

O olho corresponde a um microsistema orgânico completo onde se pode ver o reflexo do nosso microsistema, o corpo humano como um todo. Onde são impressos não só as ocorrências de alterações funcionais, metabólicas, nutricionais, nervosas, hormonais, como também as alterações psíquicas. Além de alertar sobre a aproximação de desequilíbrios em geral.

Fale com um especialista hoje mesmo!
 (561) 451-2631 • (754) 422-5047 cell • (954) 588-5193 cell



FOTO e VIDEO

Book • Cd • DVDs e muito mais ...

www.ronira.com

Like Us On facebook **f** PhotographyByRonira
 visite nossa page para mais detalhes ou ligue já!

APENAS **\$1700**

(954) 383-2323



Pacotes especiais para todos os tipos de eventos ou festas!

GOL!
the taste of Brazil

O sabor do Brasil em Delray Beach



GOL! O melhor lugar para você e sua família comemorar qualquer ocasião, com música ao vivo e nosso famoso rodízio!

411 East Atlantic Avenue, Delray Beach (561)272.6565 www.golthetasteofbrazil.com



DENTAL SMILE THERAPY

UM NOVO CONCEITO DE IR AO DENTISTA. VENHA VER O QUE TEMOS DE MELHOR!
Novas tecnologias, qualidade no atendimento e preços acessíveis!

**ODONTOLOGIA GERAL E COSMÉTICA
ORTODONTIA PARA CRIANÇAS,
ADOLESCENTES E ADULTOS**



Falamos Português e Espanhol

Planos especiais para pessoas sem seguro.

**PROMOÇÃO 0% DE ENTRADA +
18 MESES SEM JUROS**
(SUJEITO A APROVAÇÃO)

FAMILY DENTISTRY

- Os melhores profissionais
- Clareamento em 1 hora
- Ortodontia - Invisalign (aparelho transparente)
- Implantes
- Veneers (facetas de porcelana)
- Aceitamos Seguro PPO



Francisco J. Garcia, D.M.D. 1228

**LIMPEZA
E EXAMES**

apenas
\$69,00

Brinde incluso

**CONSULTA
GRÁTIS
PARA
IMPLANTES**

**CONSULTA GRÁTIS
PARA ORTODONTIA**

Exame de ortodontia COMPLETO**
Estimativa de tratamento
Avaliamos o orçamento da
concorrência
Incluindo Raio-X Digital*

PROMOÇÃO
Tratamento mais complexos
(Comprehensive Treatment
D8080/D8090)
a partir de \$2,900 Até \$4,500

1901 North Federal Hwy. Suite 215 - Pompano Beach, FL 33062 | Aberto de segunda a sexta-feira das 9:00am - 7:00pm | **(954)785-1102**



CARROS COM PREÇO DE ATACADO PARA O PÚBLICO

VENHA CONHECER O NOSSO INVENTÁRIO



**Sem entrada! Sem juros!
Sem taxa de dealer!**

**Mal crédito! Sem crédito!
Sem problemas!**



**Mais de 500 carros
em estoque!**

Não precisa Social Security!



(954) 241-1685
3801 S. State Road 7 (441)
Miramar, FL 33023

www.autostylewholesale.com



CIRCULANDO

Por Esterliz Mayer Nunes
esterliz@acheiusa.com

“A melhor coluna social brasileira da Flórida” – Nilo Dante

Esterliz Mayer Nunes é gaúcha, natural de Santo Ângelo. É formada em Análise de Sistemas pela UNISINOS, de São Leopoldo-RS e balé clássico, pela École de Danse, de Santa Cruz do Sul-RS.



Marco Dombrowski toma posse no Rotary Club

O empresário **Marco Dombrowski** é o novo presidente do Rotary Club Boca Raton West, o primeiro Rotary Club de brasileiros fora do Brasil. Marco tomou posse na noite de 26 de junho, numa cerimônia que teve a presença do cônsul do Brasil em Miami, Embaixador **Hélio Vitor Ramos Filho** e várias personalidades comunitárias. Marco recebeu o simbólico martelo usado no início e ao final das reuniões da entidade das mãos do seu antecessor, **Francisco Pessoa**, que ressaltou em seu discurso de despedida as várias obras assistenciais realizadas durante seu mandato. O evento foi muito prestigiado por rotarianos, convidados e jornalistas. Veja a cobertura fotográfica na página 32.



Ivanete e Marco Dombrowski na posse dele como presidente do Rotary Club Boca Raton West

Debora Louisa comemora aniversário em Miami

A agente imobiliária **Debora Borges Louisa** comemorou seu aniversário rodeada de amigos, na quarta-feira (20), no restaurante Kitchen 305, em Miami, onde a atração é o farto rodízio de lagosta. A aniversariante foi muito prestigiada e a festa foi muito animada, com DJ e banda ao vivo. Veja as fotos na página 31.



Patricia Heberta

Debora Borges Louisa durante sua festa de aniversário em Miami

Marta Ramos recebe amigos para almoço em Miami

A empresária, jornalista e colega queridíssima de AcheiUSA, **Marta Batista Ramos**, recebeu amigos para um simpático almoço no Tutto's Mare, em Miami, na segunda-feira (25). O almoço, regado a um saboroso vinho espanhol, teve cardápio escolhido especialmente pela anfitriã para a ocasião, que na mesma semana retornou ao Brasil,



onde está com a agenda lotada de eventos em Minas Gerais e no Rio de Janeiro. Ao final do almoço, Marta gentilmente presenteou esta colunista com lindas rosas. Foi fantástico rever a amiga e participar de tão agradável encontro.

Esta colunista com Marta Batista Ramos, em recente acontecimento social em Miami



Maria Paula Costa realiza a noite do sushi

A gaúcha **Maria Paula Costa** recebeu amigas em sua casa de Wellington, na noite de sexta-feira (22), para um descontraído happy hour. A noite, regada a vinhos e cervejas, teve como atração especial a culinária japonesa, com o delicioso sushi da Oriental Garden encomendado pela anfitriã. Veja quem compareceu nas fotos na página 31.



Patricia Heberta



PRODUCTS
OF BRAZIL

WWW.ORNARE.COM
Phone: (305) 438.0260
3930 NE 2nd Avenue
Design District
Miami

ORNARE



#1 KENDALL TOYOTA

Obtenha os **grandes descontos** que oferecemos



Mais de **1500 Novos e 500 Usados**
Com Crédito ou Sem Crédito
Nós resolvemos o seu problema

- 0 Entrada**
- 0 % APR de juros***
- 0 Pagamentos por 6 meses**
- 0 Margem de erro**



Toda a música brasileira que você quer ouvir das 8pm às 9pm na rádio Romance 106.7 FM



305.665.6581
10943 S. Dixie Hwy.
Miami, FL 33156
www.kendalltoyota.com



786.345.2600
13800 SW 137th Ave.
Miami, FL 33816
www.westkendalltoyota.com

MUDANÇA DE 1M³ a partir de

U\$ 9999.00

Mude de volta ao Brasil com a Fastway Moving. Sua mudança chega de forma segura e com toda documentação correta! Aproveite esta oportunidade incrível!



LEVE SEUS PERTENCES DAQUI. É MUITO MAIS BARATO QUE COMPRAR NO BRASIL!

Ligue para um de nossos agentes e saiba mais sobre o que você pode levar na sua mudança. É simples e muito fácil. Basta você ser residente nos Estados Unidos por mais de um ano, independente de seu status migratório. As mudanças podem ocupar até um container inteiro ou simplesmente 1m³.

ASSEgurada, DOCUMENTADA E 100% LEGAL!

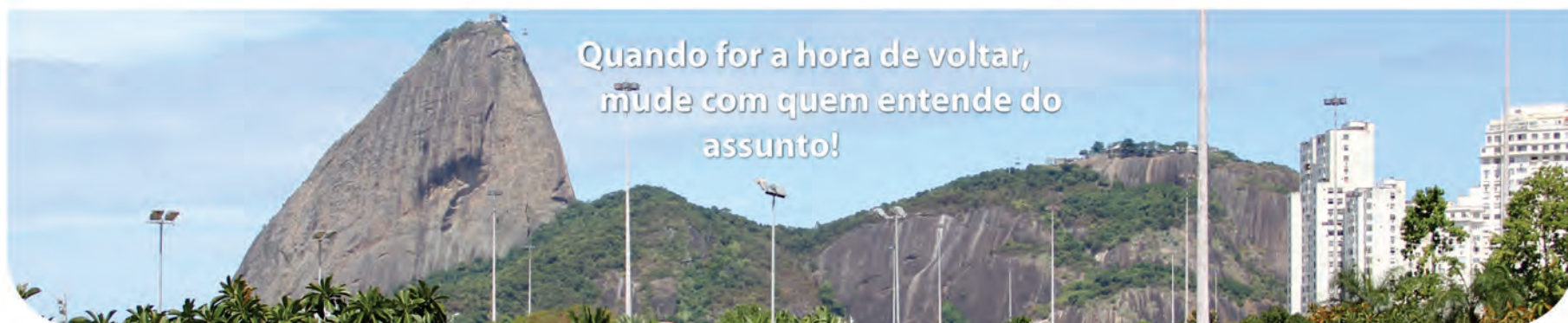
954.972.3797

1.888.590.3278
www.fastwaymoving.com



Restrições se aplicam. Consulte um de nossos representantes para mais informações.

astrachuse.com



Quando for a hora de voltar,
mude com quem entende do
assunto!



CHEGAR LOGO NÃO IMPORTA TANTO ATÉ BATER A SAUDADE DA TERRINHA.

Novo voo direto Miami-Manaus
a partir do dia 14 de junho
de 2012 além de muitos
outros destinos no Brasil.
Reserve já no aa.com/maisbrasil
ou contate seu agente de viagens.



AmericanAirlines®